

**PL INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA**  
**ODZIEŻ OCHRONNA**  
**MODEL: 81-217, 81-227, 81-247**



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Zastosowanie:**  
Produkt służy do ochrony ciała użytkownika przed zagrożeniami mechanicznymi (np. otarcia) oraz minimalnymi zagrożeniami takimi jak czynnik atmosferyczny, które nie mają charakteru wykładowego ani ekstremalnego.

**5. Konserwacja:**  
Produkt został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN ISO 13688:2013. Jest środkiem ochrony indywidualnej kategorii I o konstrukcji prostej zgodnie z rozporządzeniem UE 2016/425.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Warunki transportowania, przechowywania i użycia:**

Przeznaczony do użytku w suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnie niskiej (nie przekraczającej 90%).

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Rozmiar:**  
Odzież po założeniu nie powinna ograniczać ani utrudniać zdolności ruchowych użytkownika.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Anwendung:**  
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außerordentlichen oder extremen Charakter haben.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Größe:**  
Die getragene Kleidung sollte die Beweglichkeit des Benutzers nicht einschränken bzw. beeinträchtigen.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Intended use:**  
The product is used to protect the user's body from mechanical risks (e.g. abrasions) and marginal risks, such as atmospheric conditions that are not exceptional or extreme in nature.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Size:**  
After putting on, the clothing should not restrict or limit the movements of the user.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Anwendung:**  
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außerordentlichen oder extremen Charakter haben.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Größe:**  
Die getragene Kleidung sollte die Beweglichkeit des Benutzers nicht einschränken bzw. beeinträchtigen.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Anwendung:**  
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außerordentlichen oder extremen Charakter haben.

**Piktogramy i oznaczenia:**

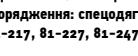
praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Größe:**  
Die getragene Kleidung sollte die Beweglichkeit des Benutzers nicht einschränken bzw. beeinträchtigen.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Anwendung:**  
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außerordentlichen oder extremen Charakter haben.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Größe:**  
Die getragene Kleidung sollte die Beweglichkeit des Benutzers nicht einschränken bzw. beeinträchtigen.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Anwendung:**  
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außerordentlichen oder extremen Charakter haben.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Größe:**  
Die getragene Kleidung sollte die Beweglichkeit des Benutzers nicht einschränken bzw. beeinträchtigen.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Anwendung:**  
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außerordentlichen oder extremen Charakter haben.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Größe:**  
Die getragene Kleidung sollte die Beweglichkeit des Benutzers nicht einschränken bzw. beeinträchtigen.



Declaracja Zgodności UE  
EU Declaration of Conformity  
Meghjelölés Nyilatkozat EU/  
EU Vyhlasenie o zhode

PL EN HU SK

**1. Anwendung:**  
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außerordentlichen oder extremen Charakter haben.

**Piktogramy i oznaczenia:**

praca w temperaturze 40°C	nie wybielać	prasować w temp. max. 150°C	suszyć w suszarkach bębnowej w niskiej temp.	nie czyścić chemicznie

**6. Transport, storage and disposal considerations:**

**7. Opakowanie:**  
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.

**8. Podmiot odpowiedzialny:**  
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa, ul. Pogorzana 2/4.

**4. Größe:**  
Die getragene Kleidung sollte die Beweglichkeit des Benutzers nicht einschränken bzw. beeinträchtigen.

